

355	IV
11	ОП
P-7641	Фонд №
11	Опис №
355	Архивний №

Управління СМ
по Сумській області

Фільтраційне

ДЕЛО № 14450

Алашина

Марія

Григорівна

Наказано: 22 апреля 1946г.

Окончено: 19 сентября 1955г.
на 12 лет

ДЕРЖАРХІВ	
Сум. обл. області	
Фонд №	P-7641
Опис №	11
Архивний №	355

12

Трунівський РАМБД

Сучасна область

П'ятниця, 21 березня 1947 року.

в 1947 році

РОДОВОЛЬЧА КУЛЬТУРА

ганізувати в 1947 році за прикладом 1939 і 1940 років одер-
врожайв проса в колгоспах і радгоспах на площі в один
гектарів, в середньому 15 цнт. з гектара.

„Про заходи піднесення сільського господарства в післявоєнний період“.

урожай проса

За 25 центнерів з га

У минулому році моя ланка
збрала по 12,8 цнт. проса з гек-
тара при плані в 7,8 цнт.

На власному досвіді ми переко-
налися в тому, що просо най-
більш родюча і посухостійка
культура. Треба тільки сіяти його
широкорядним способом, по
добре обробленому і угноєному
грунту, дбайливо доглядати за по-
сівами протягом всього літа.

Минулого літа, як тільки з'я-
вилися сходи, ланка зробила пер-
ше прополювання сапками. По-
тім провели ми ще два міжрядних
обробітки і один раз підживлен-
ня. Вся площа перебувала в чист-
тому стані, тоді як у сусідній
ланці Марії Бабенко—просо жод-
ного разу не прополювали.

Збагачені досвідом, в цьому
році ми вирощуватимемо цінну
круп'яну культуру — просо — за
всіма правилами агротехніки, до-
глядатимемо за ним ще краще.

Під просо нам виділена ділянка
в 2,6 га. На цій площі прове-
ли снігозатримання. Заготовили
достатню кількість місцевих доб-
рих, зокрема попелу та пташино-
го посліду для підживлення.

Обговоривши рішення Плену-
му ЦК ВКП(б), члени ланки зоб-
ов'язалися виростити в цьому
році по 25 цнт. проса з гектара.

Ганна Палажченко,
ланкова артіль ім. 1-го Травня, Ро-
менського району.

—★—

Недолюблюють проса в Лебедині

У виконанні завдання, поставле-
ного Пленумом ЦК ВКП(б) щодо
збільшення виробництва зерна,
велику роль мають відіграти по-
сіви проса. Проте, навіть після
рішення Пленуму в Лебединському

і прополювання бур'янів у рядках
є обов'язковим агротехнічним захо-
дом по догляду за посівами проса.

Підживлення

проса

Основне удобрення під просо,
як правило, треба вносити з осені
під зяблеву оранку. Проте, якщо
добрива з осені не були внесені, їх
слід внести під першу культивуацію
грунту з розрахунку: суперфосфа-
ту—3 цнт., калійної солі—1,5 цнт.,
сульфат-амонію—1 цнт. на гектар.
Калійні добрива можна замінити
попелом по нормі—5—6 цнт. попе-
лу на гектар.

Прекрасним добривом для проса
служить пташиний послід, який
вносять з розрахунку 4 цнт. на
гектар.

Просо з початку свого росту роз-
вивається повільно і бере з ґрунту
невелику кількість поживних речо-
вин. В дальшому потреби проса на
поживні речовини різко зроста-
ють. При цьому майже всі пожив-
ні речовини просо забирає з ґрун-
ту, головним чином, у період від-
кущіння до початку дозрівання.
Максимальна ж потреба проса на
поживні речовини проявляється
в період від 35 до 45 днів.

Досвід показав, що краще всьо-
го підживлювати просо під час
міжрядного обробітку добривами,
розведеними у воді.

Перше підживлення необхідно
проводити в період кушіння проса
з розрахунку 3 — 5 тонн гноївки
(розбавленої у 2—3 частинах во-
ди) і 1 цнт. суперфосфату на гек-
тар або 4 цнт. пташиного посліду,
розведеного у 6—8 частинах во-

господарських наук

олегшує працю і дозво-
лює цю роботу в стислі
терміни завдяки підпушуванню
культиваторами створю-
ючи умови для розвитку
системи проса. При ши-
роких посівах збільшується
внесення і поліпшується
рослин, внаслідок чого
зростається, і дозрі-
ння відбувається майже
одноразово. В суцільних
посівах умов для проса не
стільки, чому і утруднюється
його збирання і обмолот.
Більше висівати просо
в рядковому посіві з міжряд-
дям за цією схемою не-
можливо проводити трактором У-2,
в рядковому сівалкою та
ком УТК.

в рядковому посіві не-
можливо стежити за пря-
мою трактора і сі-
риві рядки дуже важ-
ко (засипаються і під-
соплини у рядку).

введення прямолінійного
хід посівного агре-
гату по проведеній
лі застосовувати слід-
овий маркер. Ширина за-
ли, культиватора і трак-
тора бути суворо погод-

сіву насіння проса, які
висівають у минулі роки, бу-

З радянської сторони були присутні: І. В. Ковальський, І. В. Ковальський, А. Г. Зверев, А. Г. Зверев, М. В. Хрунтяков, Маршали Радюзу І. С. Конев і В. С. Конев, Ф. Т. Гусев, генерал армії О. І. Шал авіації К. А. В. мірал І. С. Юмашев, І. С. Юмашев. На прийомі присутні Міністри Справ союзних республік: Алієв, І. І. Сюкіян, А. І. Сюкіян, Г. І. Кікеладзе, Г. І. Кікеладзе, СРСР А. Є. Богомолов, А. Є. Богомолов, Зарубін, Н. В. Новіков, Н. В. Новіков, Виноградов, радник МЗС, радник МЗС, радянської делегації, радянської делегації, співоробітники МЗС, співоробітники МЗС, художники, артисти, художники, артисти, радянської громадськості, радянської громадськості.

1946 г. отраз 22 дня. Я, Фрунмоловской Н. П.
Путтвловского р-на, Сушской области
Школьной допроса ретранслятор З.
Алаздина Мария Григорьевна 1913 г. рож.

Уроженка и житель к. Целибровская
Путтвловского р-на, Сушской области
из крестьян, бр. русская, малогра-
мотная, замужняя, разведена
временно нигде не работала, кре-
стьянка единоличница, не судима
Об ответственности за дан-
ные показания предупреж-
дена пост. 89 чк тср. Аладин

Вопрос: Скажите где проживали в период не-

ответ: До оккупации и там же жили
Бровки, работала в своем хозяйстве, т. к.
Я в 1938 г. за невыходом трудого-
могения из колхоза и была единоличницей
Период немецкой оккупации, до 24 июня
проживала и работала так же в к. Б.
Бровки, в своем частном хозяйстве.

Вопрос: При каких обстоятельствах во-

ответ: В период немецкой оккупации, в мае
месяце 42 г. Я была арестована помещиком
за связь с партизанами и сидела до 24 июня
24 июня 42 г. меня из камеры выпустили и старик
мне сказал, что собираюсь на работу в Гер-
ману. 24 июня 42 г. Я совместно с другими
Аладин

свентскими зраниями воевали на
работу в Бермании. В Берманию в 2. Фред-
рихсгаузен прибыла в начале июля 1942.
Меня направили работать на фабрику
Цейс-фабрик, на фабрике работали
часть и такими и другими. Боле воен-
ного значения. Работала уборщицей. Сов-
местно со мной на фабрике работали
девушка Валентина Ивановна, Ерма-
шенина Тамара Семеновна, Шмидтова
Антонина, проживают в 2. Фридрихс-
гаузен могут подтвердить мое рабо-
те и поведение в Бермании. На фабрике рабо-
тала до июля 1943. О том же я уже рабо-
тала в Козин в этом же городе, Козин по
фамилии Ланг и езжу и работала у него до 11/12/43.
Июль 1945. Мое воевали в лагерь 2. Шеттинген
Кроткиами до 24/11/45, в том же городе
цено, доура и воевали в 2. Цейсхаузен где
у меня доура на воеду в сср. В Фри-
дрихсгаузен 29 ноября 1945 года.
Бермания 19/12/45. Французские и англи-
ские воевали. За время моей работы на
фабрике и в Козине в полиции не возмра-
жалась ни одного раза и таких лиц, которые
перешли на службу к немецким властям
я не знаю. Пояснить больше не могу,
вот только мне в том же, замечано с
моим слов правдиво.

Подпись: Аладир

Доура
Организованная полиция Икофаму
Лейтенант мп.

С П Р А В К А

Александровна Мария Григорьевна

ПУТІ НАСІДІ РОДІ ДІДІ Р.

ПРОЖИВАЮЩЕГО

Компр.мет

р-елент не располагается.

1884. JUNE 15 1884

世界日報

до двѣ дев/

Справно

Алазьянц Мария Григорьевна по учетам
Путевых по РИЗ не проходит

15/II-46 г. Ростислав

"утверждаю"

Пред. р-ной провер.

Фильтрац. по ис.

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

/ По фильтрационному делу /

У

Жуковская Р. Н. /

Путинский 21/5-462

Ме. члены провероч. филтрационной комиссии при Пути
ском РО МВД рассмотрев филтрационное дело на репатрирован
ного Советского гр-на Александра Марии Тригорьева проживающего
в месту постоянного жительства в Путинском р-ке и найдя, что

каким-либо изложенным материалам в удостоверение

приглашений не выдано

Руководствуясь приказом НКВД-МВГБ СССР № 00706/00-68 от 10/6-41
года.

ПОСТАНОВИМ:

Аладьши Марко Сидоров

1. Счетурь Гр. - Проверенным и фильтра-
ционным на него дело сдать в архив 1 Спец. отдела УМВД по Сум-
ской области для хранения.

Комиссия

Грохун
Васи

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 253 или СП № Термания
(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте 9. Цейтхайм

1. Фамилия, имя, отчество	Аладина Мария Григорьевна
2. Год и место рождения	1913 2. Юйилин Сунская область
3. Национальность	Русская
4. Образование	малогранный.
5. Специальность	Не имеет
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	2. Юйилин эк-ор Чернозоровкино Работала в колхозе
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	Р/н
8. Почему оказался на территории другого государства	27.6.42г. арестованной за связь с партизанами отправлена в Терманию
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	арестовывалась за связь с партизанами на м-ч Юйер Чернозоровкино
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	Не содержалась
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталиях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Работала ф-на "Централь" уборщицей 2. Фридрихсгарден у хозяина Янса не работ с 11.7.42 - 17.7.48г.
12. Какие отобраны документы при регистрации	Раб-книжка
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	3 сестры. По месту рождения
14. Куда следует на постоянное жительство	2. Юйилин Сунская область

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

Подпись: 1. Аладина

Регистрационный лист заполнил

Подпись: [подпись]

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

Подпись: [подпись]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Аладина (подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «—» 194 г.

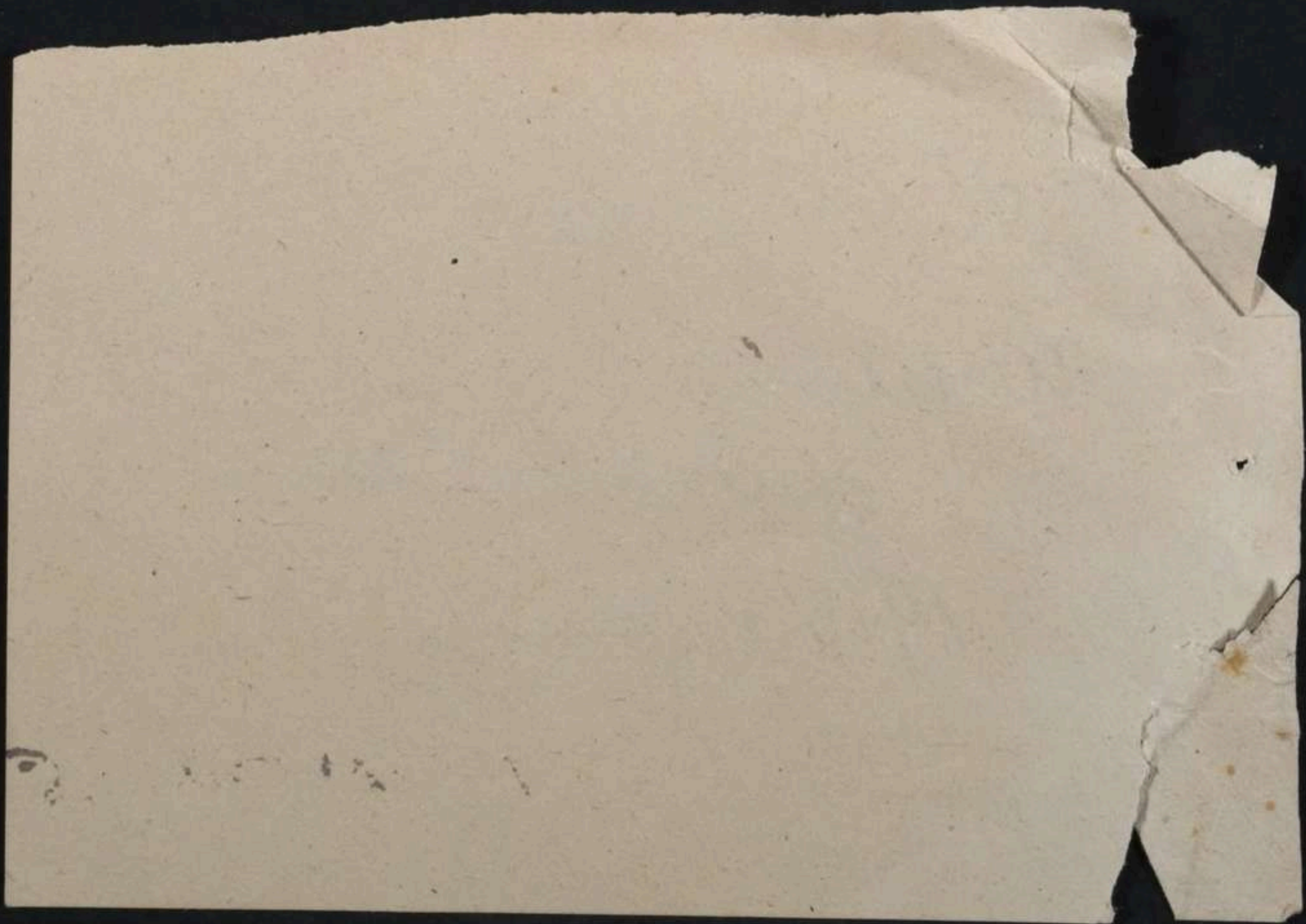
Архивное № 14450
пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00730
и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде
как навед. в америч. зоне
время

с отражением на оперативно-
справочном учете.
Пересмотрел А. Гонимов

Согласны:
Начальник _____ отделения _____
Нач. 2 отп. УКГБ при СМ СССР _____
по Сумской обл. И-К _____
19 09 195 1 Кешиков

Анна,
Мария
Григорьевна
1913 г. фото.

6



Abgangs-Bescheinigung

Erstschrift

Nur zu verwenden in Fällen, in denen die vorgeschriebene Abmeldebescheinigung G nicht beigebracht werden konnte.

Aladina

Familienname

Maria

Vorname

10. 1. 12

Geburtstag

Led.

Familienstand

Russin

Staatsangehörigkeit

Bauer Lanz

künftiger Wohnort

ALLmannsweiler

künftige Wohnung - Straße

hat in dem - der - unterzeichneten Anstalt - Heim - Lager vom 8. 7. 42

bis 3. 1. 45 als Lagerinsasse - Personal - Dauerinsasse Gemeinschaftsverpflegung erhalten.
Zutreffendes unterstreichen

Bemerkungen:

Wiesenlager

den

4. Jan. 1945

Wiesenlager Friedrichshafen

Stempel und Unterschrift der Anstalts - Heim - Lager - Leitung

Friedrichshafen

den

Bestätigt

Ernährungsamt B

Dienstsiegel

Wenden!

Für den Fall, daß ausnahmsweise über die Dauer eines vorübergehenden Ausscheidens aus der bisherigen Gemeinschaftsverpflegung keine Versorgung mit den laufenden Lebensmittelkarten oder keine Aufnahme in eine andere Gemeinschaftsverpflegung erfolgte:

Für die Zeit von bis Urlauberkarten ausgehändigt.

....., den 194.....

Der Bürgermeister – Kartenausgabestelle:

Abmeldung

bei der polizeilichen Meldebehörde

Tagesstempel
der MeldebehördeDer Polizeistempel
in Friedrichshagen

Eing. 3. JAN 1945

Einwohnermeldeamt

Am 28. 4. 1944 verzieht — verziehen

nach

(Ort)¹⁾

(Kreis)

(Wohnung)

Straße
Platz

Nr.

oder

zum Reichsarbeitsdienst

zum Wehrdienst

Letzte Wohnung:

Wiesenlager Friedrichshagen

(Ort)¹⁾

(Kreis)

Straße
Platz

Nr.

als

Mieter

Untermieter

bei

Familiennamen:

(bei Frauen auch Geburtsname und gegebenenfalls Name aus der letzten früheren Ehe)

Vornamen:

(sämtliche; Rufname unterstreichen)

Familienstand: (ledig — verh. — verw. — gesch.); Beruf:

(genaue Bezeichnung der Berufstätigkeit und Angabe, ob selbständig oder Angestellter, Arbeiter usw.)

Geburtstag 10. Monat 1. Jahr 12

Geburtsort:

Kreis:

Staat:

(wenn Ausland)

Staatsangehörigkeit²⁾:

Bezeichnung des relig. Bekenntnisses:

(ob Angehöriger einer Religions- oder Weltanschauungs-
gemeinschaft, gottgläubig oder glaubenslos)

Wehrdienstverhältnis:

(z. B. Ersatzreserve I usw.)

Wehrnummer:

Zuletzt zuständige Wehrrersatzdienststelle:

Für Kraftfahrzeugbesitzer

Ich bin Besitzer des/der

Lastkraftwagens Nr.

Personenkraftwagens Nr.

Kraftrades Nr.

Meiner gesetzlichen Verpflichtung zur An-
meldung der Wohnungsveränderung bei der
Zulassungsstelle für Kraftfahrzeuge werde
ich unverzüglich nachkommen.

Für Angehörige des zivilen Luftschutzes

Welche Verwendung haben Sie?

1. Sicherheits- und Hilfsdienst:

2. Werkluftschutz:

3. Erweiterter Selbstschutz:

4. Selbstschutz:

5. Luftschutzwarndienst:

(Eigenhändige Unterschrift des Abgemeldeten)

(Eigenhändige Unterschrift des Wohnungsinhabers bei Unter-
mietern)(Eigenhändige Unterschrift des Hauseigentümers bzw. des
Verwalters), den 31. 1. 1945
(Ort und Datum der Abgabe an die Meldebehörde)

Wiesenlager Friedrichshagen

1) Es ist die politische Gemeinde anzugeben, nicht ein Wohnplatz, ein Amtsbezirk oder ein Ortsteil.

2) Bei mehrfacher Staatsangehörigkeit sämtliche angeben, bei Staatenlosigkeit: staatenlos und frühere Staatsangehörigkeit.

Auszug aus der Reichsmeldeordnung vom 6. Januar 1938

(Reichsgesetzbl. I S. 13)

Wer eine Wohnung bezieht, hat sich binnen einer Woche*) nach dem Beziehen Wohnung bei der Meldebehörde anzumelden. Bei Zuzug aus einer anderen Gemeinde hat er dabei die Bestätigung über seine Abmeldung vorzulegen, falls er nicht bisherige Wohnung daneben beibehält. Wer seine bisherige Wohnung daneben hält, muß dies bei der Anmeldung angeben.

Wohnung ist jeder Wohnraum, auch die Schlafstelle (§ 2).

Wer aus einer Wohnung auszieht, hat sich binnen einer Woche*) bei der Meldebehörde unter Angabe seiner neuen Wohnung, oder, wenn er noch keine neue Wohnung besitzt, unter Angabe seines Verbleibs abzumelden (§ 3).

Bei Umzügen innerhalb der Gemeinde ist eine Abmeldung nicht erforderlich, sondern nur die Anmeldung in der neuen Wohnung. Bestehen in der Gemeinde mehrere örtliche Meldestellen, so muß die Anmeldung bei der für die neue Wohnung zuständigen Meldestelle erstattet werden (§ 3 Abs. 2 und § 8 Abs. 2).

Die Meldung (An- oder Abmeldung) ist von dem Ein- oder Ausziehenden als Hauptmeldepflichtigen zu erstatten. Für Kinder bis zum vollendeten 15. Lebensjahre, die im elterlichen Hausstand wohnen, ist der Haushaltsvorstand meldepflichtig; ist das Kind nicht im elterlichen Hausstand, so ist der Wohnungsgeber meldepflichtig. Entmündigten liegt dem gesetzlichen Vertreter die Meldepflicht ob (§ 4).

Der Hauptmeldepflichtige muß den von ihm wahrheitsgemäß ausgefüllten und von ihm selbst, vom Hauseigentümer, gegebenenfalls auch vom Wohnungsgeber, unterschriebenen Meldeschein - den Anmeldeschein in zwei**), den Abmeldeschein in drei Ausfertigungen - persönlich bei der Meldebehörde unter Vorlage von Ausweispapieren abgeben (§ 5 Abs. 1 und § 11 Abs. 2). Das dritte Stück des Abmeldescheins erhält der Meldepflichtige nach Abstempelung zurück.

Die höhere Verwaltungsbehörde kann auch für den Anmeldeschein die Einreichung eines dritten Stücks vorschreiben (§ 13 Abs. 2). Im Falle dieser Anordnung erhält der Meldepflichtige das dritte Stück nach Abstempelung als Bestätigung der erstatteten Meldung zurück, falls ihm nicht von der Meldebehörde eine besondere Meldebestätigung (§ 11) erteilt wird.

Bei einem Wohnungswechsel, der sich auf den ganzen Haushalt erstreckt, sind Ehefrau und Kinder, solange sie mit dem Haushaltsvorstand in gemeinsamer Wohnung wohnen und seinen Namen führen, auf dem Meldeschein des Haushaltsvorstands mit zu melden. Im übrigen ist jede Person auf einem besonderen Meldeschein zu melden.

Bei der Abgabe der Meldung bei der Meldebehörde kann sich der am persönlichen Erscheinen verhinderte Meldepflichtige unter Angabe der Behinderungsgründe durch ein erwachsenes Familienmitglied und als Mieter durch den Wohnungsgeber, als Mieter durch den Hauseigentümer (Verwalter) oder dessen erwachsene Familienmitglieder vertreten lassen.

Bei einem Wohnungswechsel, der sich auf den ganzen Haushalt erstreckt, kann der Haushaltsvorstand, im Behinderungsfall ein erwachsenes Familienmitglied, die zum Haushalt gehörigen und mit umziehenden Personen bei der Abgabe der Meldung vertreten. Zum Haushalt zählen neben den Familienangehörigen auch Personen, die Grund eines Dienstes, Arbeits-, Vertrags- oder Verwandtschaftsverhältnisses in den Haushalt aufgenommen sind (§ 5).

Meldepflichtige hat auf Verlangen der Meldebehörde die erforderlichen Ausweise zu geben, die notwendigen Ausweise vorzulegen sowie auch auf Anordnung persönlich zu erscheinen (§ 9).

Verweigern Wohnungsgeber oder Hauseigentümer (Verwalter) ihre Unterschrift, so hat der Meldepflichtige den Meldeschein mit dem schriftlichen Vermerk „Unterschrift verweigert“ der Meldebehörde vorzulegen (§ 5 Abs. 4).

Außer dem Hauptmeldepflichtigen (dem Ein- oder Ausziehenden) sind der Wohnungsgeber und der Hauseigentümer (Verwalter) meldepflichtig, der letztere neben dem Wohnungsgeber auch für Untermieter (§ 4 Abs. 2).

Bei Einzug eines Mieters oder Untermieters haben Wohnungsgeber und Hauseigentümer (Verwalter) ihrer Meldepflicht genügt, wenn sie den Meldeschein des Zuziehenden unterschrieben und sich durch Einsicht in die Meldebestätigung (§ 11) davon überzeugt haben, daß die Meldung bei der Meldebehörde tatsächlich erstattet ist (§ 6).

Verweigert oder unterläßt der Hauptmeldepflichtige die Anmeldung, so genügen Wohnungsgeber und Hauseigentümer (Verwalter) ihrer Meldepflicht, wenn sie das der Meldebehörde anzeigen (§ 6 Abs. 2).

Den Auszug eines Mieters muß der Hauseigentümer (Verwalter), den Auszug eines Untermieters der Wohnungsgeber der Meldebehörde innerhalb einer Woche*) schriftlich mitteilen, wobei sie sich des hierfür vorgesehenen Postkartenvordrucks bedienen können (§ 7 Abs. 1). Die Mitteilung des Wohnungsgebers ist vom Hauseigentümer (Verwalter) mit zu unterschreiben. Im Falle des Fortzugs aus der Gemeinde bedarf es dieser Mitteilung nicht, falls Hauseigentümer und Wohnungsgeber den Abmeldeschein unterschrieben und sich durch Einsicht in den abgestempelten Abmeldeschein davon überzeugt haben, daß die Abmeldung bei der Meldebehörde tatsächlich erstattet ist (§ 7 Abs. 2).

Wer in einer Gemeinde des Inlands nach § 2 gemeldet ist und besuchswise in einer anderen Gemeinde bei Verwandten oder Bekannten wohnt, braucht sich erst nach Ablauf von sechs Wochen nach seiner Ankunft in der Besuchsgemeinde anzumelden. Reist er innerhalb dieser Frist ab, so ist er von der Meldung entbunden (§ 12).

Die unverheirateten Angehörigen der Wehrmacht und der ~~Verfügungstruppe~~ sowie die männlichen Angehörigen des Reichsarbeitsdienstes sind von der Meldepflicht befreit, solange sie in einer Kaserne oder einer anderen Unterkunft der Wehrmacht, der ~~Verfügungstruppe~~ oder des Reichsarbeitsdienstes wohnen.

Die Genannten müssen sich vor Antritt des Militärdienstes, des Arbeitsdienstes oder des Dienstes in der ~~Verfügungstruppe~~ bei der für ihre letzte Wohnung zuständigen Meldebehörde unter Vorlage ihres Gestellungsbefehls oder Angabe ihrer Formation oder des für die Reichsarbeitsdienstunterkunft zuständigen Reichsarbeitsdienst-Meldescheins abmelden. Nach Beendigung ihrer Dienstzeit oder bei vorherigem Verlassen der bezeichneten Unterkünfte müssen sie sich bei der für ihre neue Wohnung zuständigen Meldebehörde, bei Rückkehr in ihre frühere Wohnung bei der dortigen Meldebehörde wieder anmelden (§ 14 Ziffern 1 und 2).

„Personen, die aus einer anderen Gemeinde zuziehen, haben bei der Abgabe des Meldescheines über die Personalien der Eltern (Vor- und Familienname, Geburtstag, Geburtsort, Wohnort, Wohnung oder Sterbetag und Sterbeort) Auskunft zu erteilen und müssen im eigenen Interesse über die notwendigen Angaben unterrichtet sein, um doppelte Wege zur Meldebehörde zu vermeiden.“

*) binnen dreier Tage
) in 3 Ausfertigungen

Alas...
781791
9

Arbeitskarte

für Arbeitskräfte aus dem ~~alt-sowjet-~~
~~russischen Gebiet~~

den besetzten Ostgebieten

Inhaber ist ~~nur~~ zum Zwecke der Arbeitsverrichtung zum Ver-
lassen der Unterkunft berechtigt.

Владельцу сего разрешается выход из помещения
единственно ради работы.

gestr. 8.12.43



linker Zeigefinger



Raum für Fingerabdruck



rechter Zeigefinger

52 mm



Lichtb...

ротный
пути те

1943

"Александр Мав"

Diese Arbeitskarte berechtigt nur zur Arbeit bei dem genannten Betriebsführer und wird beim Verlassen dieses Arbeitsplatzes ungültig.

1

Rx

Nr. 38083

Herkunftsland:

Altsowjetruss.-Gebiet
Arbeitskarte

Nr. 2

Gültig nur für die untenbezeichnete Arbeitsstelle

Landesarbeitsamt Südwestdeutschland Nr. /

XIII 350

Familienname:

Aladdina

Rufname:

Marija

(bei Frauen auch Geburtsname)

led., verh., verw., gesch. *)

Geburtstag:

10.1.1912

Wird die deutsche
Sprache beherrscht?

ja/nein *) männl./weibl. *)

Heimatort:

Putschilja

Kreis:

Summy

Staatsangeh.:

sowjetruss.

Arbeitsb./Ersatzk. Nr.

Beruf:

Hilfsarbeiter

Berufsgruppe:

23 A 5

Unternehmer (Arbeitgeber):

Zahnradfabrik A.G.

Arbeitsstelle (Ort):

Friedrichshafen

Kreis:

Friedrichshafen

Ausgestellt am

194

Gültig bis zum

194

9. Okt. 2

7. Juli 4

Wenden! Tourner! Vedi a tergo! Zie ommezijde! Vend! Zwrot!
Fordits! Intoarceți! Okreni! Obrátit! Обърни! Обернути!

Nichtzutreffendes streichen



Arbeitskarte — Befreiungsschein*)

Gültig bis auf weiteres. Widerruf vorbehalten.

Familienname: **A l a d i n a**

Vor(Ruf-)name: **Maria**

Geburtsname bei Frauen: _____

Geboren am **10.1.12.** in **Tschermobrowkino**

männlich, weibl. ~~XXXX~~ ledig, verheiratet, gesch. ~~XXXXXXXXXX~~

Staatsangehörigkeit: **Ungeklärt Ostarbeiterin**

Volkszugehörigkeit: _____

Herkunftsland (eingereist aus): **Besetzte Ostgebiete**

Heimatort: **Tschermobrowkino**

Kreis: **K u r s k**

Wohnhaft: _____

(bei Ausstellg. d. Befr.Sch.)

Beschäftigt als: **Hilfsarbeiterin**

Arbeitsbuch-Nr.: A **/350Fr/1223**

Arbeitsstelle: **Zahnradfabrik A.G.**

Friedrichshafen

Trpt-Nr.: **30038**

Im Inl. seit **7.7.42.**

Ausgestellt am **29.11. 1943**

(Dienstsiegel)



Arbeitsamt

Ravensburg

*) Dem ausländischen Arbeiter / Angestellten auszuhändigen.

(Deutsches) Arbeitsland:

Nr. 6

er 12

Genehmigungsschein für den Betriebsführer

Landesarbeitsamt Südwestdeutschland Nr. /

RM

am

Familiennam

Aladdina

Rufname:

Marija

(bei Frauen auch Geburtsname)

led., verh., verw., gesch.*)

P

Geburtstag:

Wird die deutsche
Sprache beherrscht?

ja/nein*) männl./weibl.*)

Heimatort:

Kreis:

Staatsangeh.:

Arbeitsb./Ersatzk. Nr.

RM

am

Beruf:

Berufsgruppe:

Unternehmer (Arbeitgeber):

Arbeitsstelle (Ort):

Kreis:

Pos

Ausgestellt am

194

Gültig bis zum

194

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

RM

am

Poststempel

Arbeitskarte werden überwiesen:

alte Betrag und der Tag der Einzahlung ist vom Betriebsführer
zutragen.)

n! Nur einmal monatlich überweisen!

M Poststempel	RM am Poststempel	RM am Poststempel
M Poststempel	RM am Poststempel	RM am Poststempel
M m Poststempel	RM am Poststempel	RM am Poststempel
M m Poststempel	RM am Poststempel	RM am Poststempel
M m Poststempel	RM am Poststempel	RM am Poststempel

Arbeitskarte werden überwiesen:

(Bitte Betrag und der Tag der Einzahlung ist vom Betriebsführer zu tragen.)

n! Nur einmal monatlich überweisen!

RM am	RM am	RM am
Poststempel	Poststempel	Poststempel
RM am	RM am	RM am
Poststempel	Poststempel	Poststempel
RM am	RM am	RM am
Poststempel	Poststempel	Poststempel
RM am	RM am	RM am
Poststempel	Poststempel	Poststempel
RM am	RM am	RM am
Poststempel	Poststempel	Poststempel

Raum für Eintragungen des Wirtschaftsamts

Raum für Vermerke des Arbeitsamts

НКВД СССР

Видом на жительство
служить не может

Проверочно-фильтрационный

Действительно по «15» ноября 1945 г.

Город

Цейхайн

Фото-

карточка

Выдано

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Алашиной Марии Григорьевне

(фамилия, имя, отчество)

год рождения

1913

место рождения

г. Тушети

Сумская область

в том, что он по прибытии из

Германии

Фридрихсгаген

3

октября

м-ца по «

10

1945

253

м-ца 194

г.

содержался в

проверочно-филь-

трационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

г. Тушети

Сумская область

(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать)

(подпись)

У.С.С.Р.
21.11.45.
Почта

Пер.
Коренев
8 Пыжовых
Ранко
21.11.45
Ефеев

14

14450

1. Фам. Амадина

2. Имя Мария

3. Отч. Григорьевна

4. Год рожд. 1913 5. Место рожд. Сулская

обл. г.о. Буйинский

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации

или до призыва в Красную Армию. г. Буйинский

х.о. Герасимовичи

7. Проф. (спец.) колхозница

8. Парт. б/и 9. Нац. Русская 10. Гражд. СССР

11. За границей был с VI - 1942 г. по IV - 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал:

Германия. г. Оффенбург в армии
ф.ка "Центрат" уборщице

(фамилия, составившего карточку)

Точный адрес фильтра-
ционного пункта

Село

Город Цейтхайн

Область Саксония

Республ. Германия

фильтрацию прошел

с 6-10- 1945 г.

по 10/X 1945 г.

M.

Дактилооттиск
указательного пальца
правой руки

а) Решение филтрац. комиссии: Направлен в
гор. Буинский Суйской области

б) выбыл 10/X 1945 г. в гор. Буинский
направлен Суйской обл. (указать точный адрес, куда

выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен
в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „1“ ноября 1945 г. при №
в УНКВД Суйской обл.
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки

1. Фамилия Аладовина 45
 2. Имя Мария
 3. Отчество Трегоровична
 4. Год рожд. 1918 г. 5. Место рожд. Тернобровка
Путивльский р-н, Сумской обл.
 6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до
 призыва в Красную Армию х. Тернобровка, Пу-
тивльский р-н, Сумской об-сти
 7. Проф. (спец.) не имела
 8. Парт. БП 9. Нац. Русск 10. Гражд. СССР
 11. За границей был с 27/VI-1942 г. по 27/III-1945 г.
 12. В каких странах проживал и что делал: Германия
г. Фридрихсхафен работа в военном
заводе; с мая 1944 по 11/V-45 г. у
хозяина работницей
Ишкашину
 фамилия составившего карточку
22 апреля 1946 г.

Точный адрес фильтра-
ционного пункта

~~село~~ Путивль
 город

Область Сумская

Республ. УССР

Фильтрацию прошел

с 3/XII- 1945 г.

по 22/IV- 1946 г.

14450

Дактилоскопический указатель
 него пальца правой руки.

а) Решение филтрац. комиссии:

Проверено

б) Выбыл
Направлен

19

г.

указать точный адрес куда выбыл

на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено

194

г. при №

В. Т. Стец-отг. УМВД Сумской обл.

точное название органа НКВД—НКГБ

г) Разные отметки:

КОМІТЕТ
державної безпеки
Української РСР
УПРАВЛІННЯ
по Сумській області

КОМИТЕТ
государственной безопасности
Украинской ССР
УПРАВЛЕНИЕ
по Сумской области

" _____ " _____ 199 г.

№ _____
гор. Сумы

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС		
В дел. №	15	документ
(п'ятнадцять арк)		
4	03	2026
Посада _____		
Підпис _____		



APT. 1-C-3803-1